Objekttyp: **TableOfContent**

Zeitschrift: **Hebamme.ch = Sage-femme.ch = Levatrice.ch = Spendrera.ch**

Band (Jahr): **110 (2012)**

Heft 4

PDF erstellt am: **31.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

Schweizerischer Hebammenverband
Fédération suisse des sages-femmes

Geschäftsstelle/Secrétariat central
Rosenweg 25C, Postfach, CH-3000 Bern 23
Tel. +41 (0)31 332 63 40 Fax +41 (0)31 332 76 19
Öffnungszeiten von Montag bis Freitag:
8.15–12 Uhr/13.30–17.15 Uhr
Heures d'ouverture: lundi–vendredi:
8h15–12h/13h30–17h15
info@hebamme.ch
www.hebamme.ch
www.sage-femme.ch

Offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Hebammenverbandes

Journal officiel de la Fédération suisse des sages-femmes

Giornale ufficiale della Federazione svizzera delle levatrici

Revista uffiziala da la Federaziun svizra da las spendreras

110. Jahrgang/110e année

Erscheinungsweise: 11 Mal im Jahr (Juli/August Doppelausgabe)

Parution: 11 éditions par année (numero double juillet/août)

Impressum

Herausgeberin/éditeur
Schweizerischer Hebammenverband (SHV)
Fédération suisse des sages-femmes (FSSF)
Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung des SHV wieder. Nachdruck nur mit Genehmigung der Redaktion.
Les articles signés ne reflètent pas forcément l'opinion de la FSSF. Toute reproduction est soumise à autorisation de la rédaction.

Redaktion/rédaction
Deutschsprachige Redaktion und verantwortlicher Redaktor:
Wolfgang Wettstein, Geschäftsstelle SHV, Rosenweg 25 C, Postfach, CH-3000 Bern 23
Tel. +41 (0)31 331 35 20, Fax +41 (0)31 332 76 19
w.wettstein@hebamme.ch

Rédaction de langue française
Josianne Bodart Senn, Chemin du Bochet 4a, CH-1196 Gland, tél. +41 (0)22 364 24 66, portable +41 (0)79 755 45 38, j.bodartsenn@sage-femme.ch

Redaktioneller Beirat
Sue Brailey (sb), Martina Gisin (mg), Zuzka Hofstetter (zh), Inge Loos (il), Ans Luyben (anl) Edith de Bock-Antonier (ea), Lorraine Gagnaux (lg), Lisa Mees-Liechti (lml)

Titelbild
Die frei praktizierende Berner Hebamme Lisa Mees-Liechti zu Besuch bei Familie Schlatter, mit Tochter Mia und den Zwillingen Livia und Lea. Sie kamen am 22. Februar 2012 zur Welt.
Foto: David Nydegger, Bern

Layout/graphisme: Tygraline AG, Bern

Jahresabonnement/Abonnement annuel
Nichtmitglieder/Non-membres CHF 109.–
inkl. 2,5% MWST/TVA
Ausland/Etranger CHF 140.–
Einzelnummer/Prix du numéro CHF 13.20
inkl. 2,5% MWST/TVA + Porto
Das Abonnement verlängert sich um ein weiteres Jahr, wenn es nicht bis zum 31. Oktober des laufenden Jahres schriftlich beim SHV gekündigt wird.
L'abonnement est automatiquement renouvéle pour un an s'il n'est pas résilié par écrit auprès de la FSSF au 31 octobre de l'année en cours.

Inseratemarketing/Régie d'annonces
Kömedia AG, Geltenwilenstrasse 8a, CH-9001 St. Gallen, Tel. +41 (0)71 226 92 92, Fax +41 (0)71 226 92 93, info@koemedia.ch, www.kömedia.ch

Druck/Impression
Vogt-Schild Druck AG, Gutenbergstrasse 1, CH-4552 Derendingen
www.vsdruck.ch

WEMF-beglaubigt
ISSN 1662-5862

Ausgabe 4 **Recht und Schwangerschaft**

2 **Aktuell**

4 **Editorial**
Wolfgang Wettstein, Bern

4 **Informed Choice – Aufklärungspflicht und Selbstbestimmungsrecht**
Lukas Bürge, Bern

7 **«Die HIV-Schwangerschaft ist heute kein Problem mehr»**
Pietro Vernazza, St. Gallen

9 **Misoprostol zur Geburtseinleitung**
R. Zimmermann, G. Drack, I. Hösli, O. Irion, D. Surbek, P. Hohlfeld

11 **Schwangerschaftsabbruch – mögliche Wege der Verarbeitung**
Anna Margareta Neff Seitz, Bern

13 **Betreuung von Frühgeborenen: Neue Empfehlung 2012**

Frühe Prognosen für Frühgeborene
Vivianne Ott, Bern

14 **Leserinnenbrief**

17 **Verband**

21 **Sektionen**

22 **Fortbildung SHV**

39 **Stellenangebote**

Thema der Ausgabe 5/2012:
Ernährung während der Schwangerschaft
Erscheint Anfang Mai 2012

Édition 4 **Droit et grossesse**

26 **Actualité**

28 **Editorial**
Josianne Bodart Senn, Gland

28 **Grossesse au travail – Plusieurs centaines de femmes utilisent mamagenda.ch**
Valérie Borioli Sandoz, Berne

30 **Informed Choice – Devoir d'informer et droit à l'autodétermination**
Lukas Bürge, Berne

32 **«VIH et grossesse vont très bien ensemble»**
Pietro Vernazza, Saint-Gall

34 **Ouverture de La Roseraie – Une nouvelle maison de naissance à Genève**
Josianne Bodart Senn, Gland

35 **Déclenchement de l'accouchement par Misoprostol**
R. Zimmermann, G. Drack, I. Hösli, O. Irion, D. Surbek, P. Hohlfeld

38 **Livres**

17 **Fédération**

21 **Sections**

23 **Formation FSSF**

39 **Offres d'emploi**

Thème de l'édition 5/2012:
Alimentation durant la grossesse
Parution: début mai 2012